



Organizzazione per la sicurezza e la cooperazione in Europa
Foro di cooperazione per la sicurezza
Consiglio permanente

FSC-PC.JOUR/47
13 July 2015
ITALIAN
Original: ENGLISH

Presidenza dell'FSC: Montenegro

Presidenza dell'OSCE: Serbia

**60^a RIUNIONE CONGIUNTA
DEL FORO DI COOPERAZIONE PER LA SICUREZZA
E DEL CONSIGLIO PERMANENTE**

1. Data: lunedì 13 luglio 2015

Inizio: ore 15.35

Fine: ore 16.55

2. Presidenza: Ambasciatore S. Milačić (FSC) (Montenegro)
Ambasciatore V. Žugić (PC) (Serbia)

3. Questioni discusse – Dichiarazioni – Decisioni/Documenti adottati:

Punto 1 dell'ordine del giorno: AGGIORNAMENTI DA PARTE DEL
CAPO OSSERVATORE DELLA
MISSIONE SPECIALE DI MONITORAGGIO
OSCE IN UCRAINA

Presidenza (PC), Capo osservatore della Missione speciale di monitoraggio OSCE in Ucraina (PC.FR/26/15 OSCE+), Lussemburgo-Unione europea (si allineano i Paesi candidati Albania, l'ex Repubblica Jugoslava di Macedonia, Islanda e Montenegro e il Paese del Processo di stabilizzazione e associazione e potenziale candidato Bosnia-Erzegovina; si allineano inoltre il Liechtenstein, Paese dell'Associazione europea di libero scambio e membro dello Spazio economico europeo, nonché la Georgia, la Moldova, San Marino e l'Ucraina) (FSC-PC.DEL/4/15), Federazione Russa, Turchia (FSC-PC.DEL/7/15 OSCE+), Svizzera, Stati Uniti d'America (FSC-PC.DEL/5/15), Canada, Norvegia, Austria (anche a nome del Belgio, dell'Irlanda e della Spagna) (Annesso), Belarus (FSC-PC.DEL/8/15 OSCE+), Ucraina (FSC-PC.DEL/6/15 OSCE+)

Punto 2 dell'ordine del giorno: VARIE ED EVENTUALI

(a) *Riunione informale sulla situazione relativa al progetto sulle armi di piccolo calibro e leggere in Belarus, da tenersi il 14 luglio 2015: Coordinatore*

dell'FSC per i progetti relativi alle armi di piccolo calibro e leggere e le scorte di munizioni convenzionali (Stati Uniti d'America)

- (b) *Invito a completare un'indagine condotta dall'Istituto per la ricerca sul disarmo delle Nazioni Unite sul controllo dell'uso/utente finale da parte degli Stati partecipanti dell'OSCE: Presidenza (FSC)*

4. Prossima seduta:

da annunciare



Organizzazione per la sicurezza e la cooperazione in Europa
Foro di cooperazione per la sicurezza
Consiglio permanente

FSC-PC.JOUR/47

13 July 2015

Annex

ITALIAN

Original: ENGLISH

60^a Riunione congiunta dell'FSC e del PC

Giornale FSC-PC N.47, punto 1 dell'ordine del giorno

**DICHIARAZIONE DELLA DELEGAZIONE DELL'AUSTRIA (ANCHE
A NOME DEL BELGIO, DELL'IRLANDA E DELLA SPAGNA)**

Signora e Signor Presidente,

la presente dichiarazione è resa a nome del Belgio, dell'Irlanda, della Spagna e della mia delegazione. Ci allineiamo pienamente alla dichiarazione resa a nome dell'UE.

Vorrei innanzitutto dare il benvenuto all'Ambasciatore Ertugrul Apakan e ringraziarlo per le sue esaurienti informazioni sull'attuazione del mandato della Missione speciale di monitoraggio OSCE (SMM) e sugli ultimi sviluppi in Ucraina. Ringraziamo la Presidenza dell'FSC e il Presidente in esercizio per aver convocato una riunione congiunta FSC/PC su questa importante questione, in attuazione della decisione del Consiglio dei ministri di Bucarest del 2001, che fornisce orientamenti circa la possibile interazione tra l'FSC e il PC nel quadro della prima dimensione dell'OSCE.

Riconfermiamo senz'altro il nostro impegno e il nostro appoggio in favore della SMM dell'OSCE in Ucraina e del suo mandato, nonché il nostro sostegno agli accordi di Minsk.

A nostro parere, l'FSC può contribuire all'attuazione del mandato della SMM soprattutto nel campo della riduzione dei rischi, della risoluzione dei conflitti e delle attività di verifica. Il Foro ha il compito di trattare una vasta gamma di questioni politico-militari, che riguardano tra l'altro la sicurezza tradizionale tra gli Stati e al loro interno, il controllo degli armamenti e le CSBM, le diverse minacce derivanti dal traffico di tutte le armi e munizioni, la sicurezza fisica e la gestione dei relativi depositi, le operazioni di sminamento e l'identificazione di equipaggiamenti militari. Il Foro può inoltre esaminare le violazioni del Codice di condotta dell'OSCE relativo agli aspetti politico-militari della sicurezza.

Le risorse disponibili all'interno dell'FSC, ivi comprese le competenze in campo diplomatico e militare, potrebbero essere utilizzate meglio nell'ambito della prima dimensione, in particolare nel contesto dell'attuale situazione in Ucraina. Tali competenze potrebbero inoltre aiutare a mettere a profitto e a coordinare il sostegno che gli Stati partecipanti potrebbero fornire alla SMM in Ucraina. Ciò è già avvenuto nel contesto di una serie di iniziative intese a prestare sostegno agli osservatori.

Il nostro dibattito in seno all'FSC si è concentrato principalmente sulle posizioni nazionali e ha lasciato poco spazio a un autentico dibattito politico-militare. Oltre ai rapporti presentati dalla SMM, riteniamo necessario che l'FSC debba essere maggiormente consapevole della situazione per poter prestare un migliore sostegno alla missione.

Signora e Signor Presidente,

in tale contesto riteniamo che una visita di rappresentanti dell'FSC alla SMM consentirebbe al Foro di conoscere meglio la situazione e permetterebbe inoltre un significativo scambio di idee con la SMM sul tipo di assistenza che gli Stati partecipanti, anche attraverso l'FSC, possono prestare al conseguimento dell'obiettivo generale della missione. Apprezzeremmo pertanto che tale visita sia ora presa ulteriormente in considerazione.

Ambasciatore Apakan, alla luce di questa dichiarazione, Le saremo grati se vorrà esprimere il suo pensiero sulle modalità attraverso cui l'FSC potrebbe assistere ulteriormente la SMM nel contesto dell'attuazione degli accordi di Minsk.

Chiedo che la presente dichiarazione sia acclusa al giornale odierno.

Grazie, Signori Presidenti.